搖滾狂潮
YOUTH GONE WILD
李崇萍
Part
7

START HERE

SHE'S THE FACE ON THE RADIO

SHE'S THE BODY ON THE MORNING

SHOW SHE'S THERE SHAKING IT

OUT ON THE SCENE

SHE'S THE COLOUR OF A MAGAZINE

AND SHE'S IN FASHION AND SHE'S IN FASHION

GEFFEN RECORDS SHE'S IN FASHION/SUEDE

TECO
COME IN!

I DON'T HAVE THE PATIENCE TO DO SOME-THING LIKE THIS.

MR. MAI, HERE ARE SOME OF THE STORYBOARDS THAT WERE SENT OVER FROM THE MARKETING DEPARTMENT, PLEASE HAVE A LOOK!
THE CELL PHONE AD WAS DEEMED A BIT BORING,
AND THE HOME ELECTRONICS AD HAS TOO MUCH OF A COMMONER'S IMAGE.
YES!
HEALTH FOODS? THAT'S THE DOMAIN OF EX-STARLETS.
YES ...
THIS MINERAL WATER AD...
EH?
WASN'T THIS GOING TO HAVE "DEATH" EXCLUSIVELY AS THEIR SPOKESPERSON?

OKAY THEN, WE'LL TAKE IT!
OH? THAT'S CORRECT, BUT I HEARD THAT "DEATH" COULDN'T FIT IT INTO THEIR SCHEDULE, SO THEY'VE TURNED IT DOWN.
YES, SIR!
TELL THEM THAT IF THEY WANT US TO TAKE ON THEIR PROJECT, THEY HAVE TO DOUBLE THE SALARY THEY OFFERED "DEATH."

THAT'S NOT GOOD, IS IT? MR. MAI!
NO MATTER HOW YOU PUT IT, WE'RE NEW ARTISTS. YOU'RE ASKING A BIT TOO MUCH WITH THOSE TERMS.
IF THE OTHER PARTY REFUSES ...

TO BE ABLE TO WORK WITH "ILLUSION," ONE OF THE TOP THREE RECORDING COMPANIES, THEY SHOULD BE MORE THAN HAPPY!
DO YOU THINK THEY CAN REFUSE IT?
B... BUT...
TAH!
CHA!
AH!
DON'T LOOK SO DISCOURAGED!
DON'T THINK OF YOURSELF AS A NORMAL PERSON!
YOU WANT TO BE A SUPERSTAR, RIGHT?
Uh!

YOU HAVE TO BELIEVE THAT YOU ARE UNIQUE!
GO AHEAD AND ACT CONCEITED OR SELFISH.
"MODEST" IS NOT A QUALITY A ROCKSTAR NEEDS TO HAVE!
I CAN MAKE EVERYONE SEE YOUR NARCISSISM AS NORMAL, AND THEY'D GO CRAZY FOR YOU.
HOWEVER, BEFORE THAT'S TO HAPPEN, YOU MUST DEFEAT "DEATH," A STRONG COMPETITOR!

SO FROM NOW ON, NO MATTER WHAT I DO,
YOU JUST HAVE TO AGREE, UNDER-STAND?
YES, I UNDER-STAND!
GOOD, THAT'S THE LOOK I WANT!
AH
GOOD THING YOU WEREN'T BURNED.
IT WOULD HAVE BEEN UNFORTUNATE IF IT HAD LEFT A SCAR ON YOUR BEAUTI-FUL SKIN

LM.
THE FACE OF A SINGER IS LIKE HIS LIFE!
PING!
THE MEETING HAS BEGUN, MR. MAI!
SEEMS LIKE I SAW SOMETHING I SHOULDN'T HAVE SEEN
HMPH! THAT RUINED THE MOOD!
YES! I KNOW!
Ohh... so close! I thought I was going to lose my virginity...!!
It's a bit early to say that

R
R
R
HI! LI HUA STUDIOS!
Is this Miss Lang? This is the Super Live production calling

WHAT? SUPER LIVE WANTS US TO GO ON WITH "GRACEFUL BOYS" ON THE SAME DAY?
THAT MEANS TWO BANDS WILL RELEASE NEW SONGS TOGETHER, AND THEN THE AUDIENCE WILL VOTE FOR THEIR FAVORITE
YEAH, AND IT'S A POPULARITY CONTEST!
BUT WE'RE RELEASING OUR ALBUM A DAY LATER THAN "GRACEFUL BOYS" DON'T WE HAVE TO MOVE OUR RELEASE DAY UP ONE DAY?
THAT'S A CRUEL GAME, BUT IT SOUNDS EXCITING!

THAT'S WHY I WANTED TO ASK EVERYONE AND SHANG GUAN YI'S OPINION!
THE FORMAT ISN'T THAT BAD EITHER, IT'S DIRECT AND EXCITING!
RELEASING THE RECORD A DAY EARLY ISN'T A PROBLEM, BESIDES YOU'D BE COMPETING WITH THEM SOONER OR LATER.
SCREW YOU! WHO'S GOING TO LOSE!
UNLESS SOME PEOPLE ARE GOING TO BE SORE LOSERS!

Wa!
Wa!
Wa!
THERE'S A HUGE AUDIENCE! EVEN I'M GETTING A BIT NERVOUS!
Left the stage for half a year
Now I'm finally back!
HI!!BABY!
DID YOU MISS ME?
WAAA♡
So excited!
HA HA HA HA...
THAT GUY IS ACTING CRAZY AGAIN

T-A
T-A
T-A
T-A
I'M SO SORRY!
IT'S AN OUTDOOR SPACE SO THE FACILITIES AREN'T UP TO PAR PLEASE FORGIVE US.
HMPH!
EVERY-ONE! EXCUSE US! PLEASE COME THIS WAY!
WHAT'S GOING ON? YOU DON'T EVEN HAVE A PROPER DRESSING ROOM?

Are there any drinks? I'm parched!
yes!

Uo
What kind of atmosphere is this?
Oh...

...
...

A Willful Muse Release!

YOUTH GONE WILD

by: Nicky Lee

v07 c01

Translator: Foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Iaia
Typesetter: star_light
Acquirer: LadyAquitaine

Please support the mangaka by purchasing her works when they become available in your area!

Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/
Site: http://community.livejournal.com/awillfulmuse/

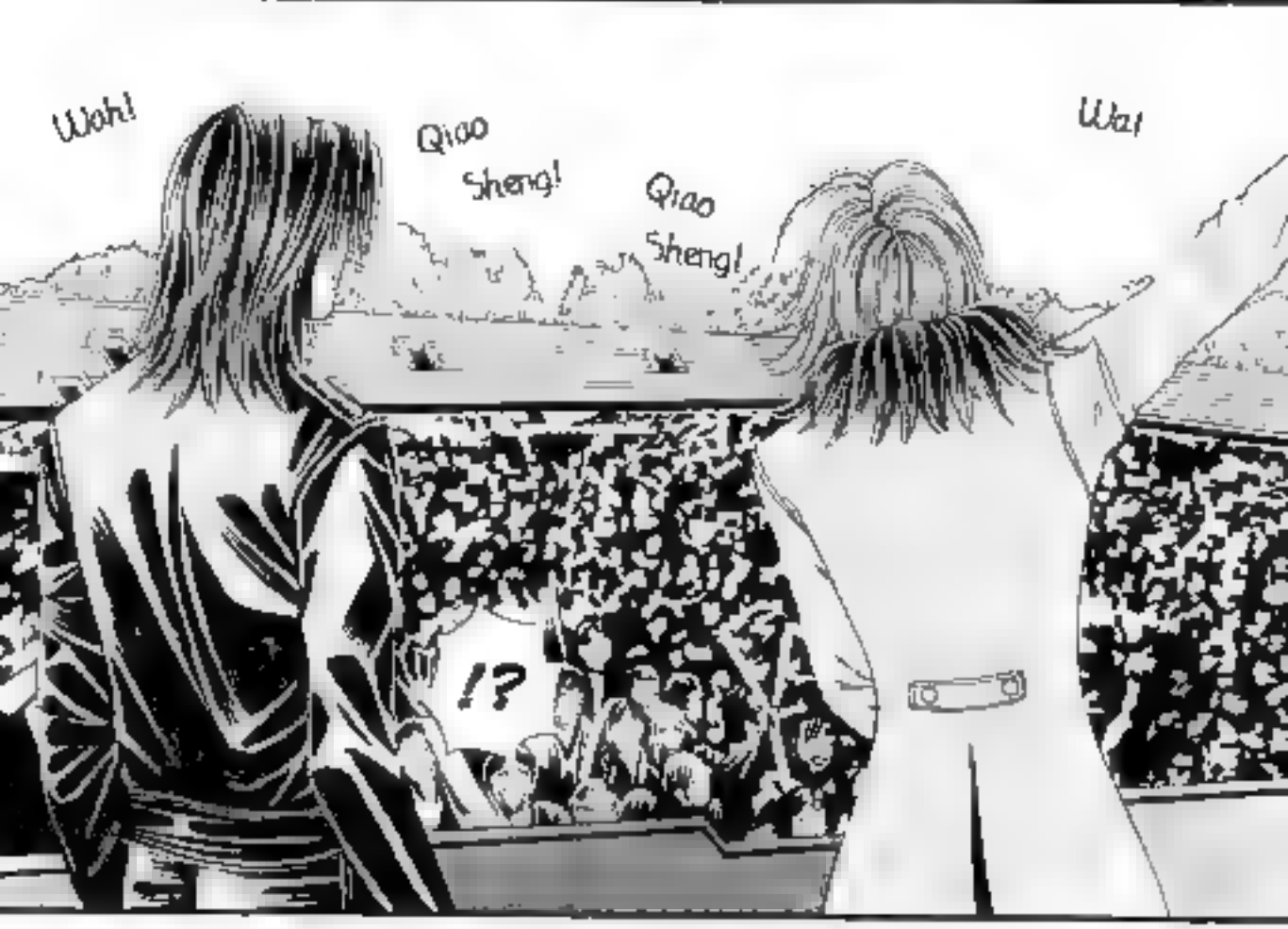
...
...

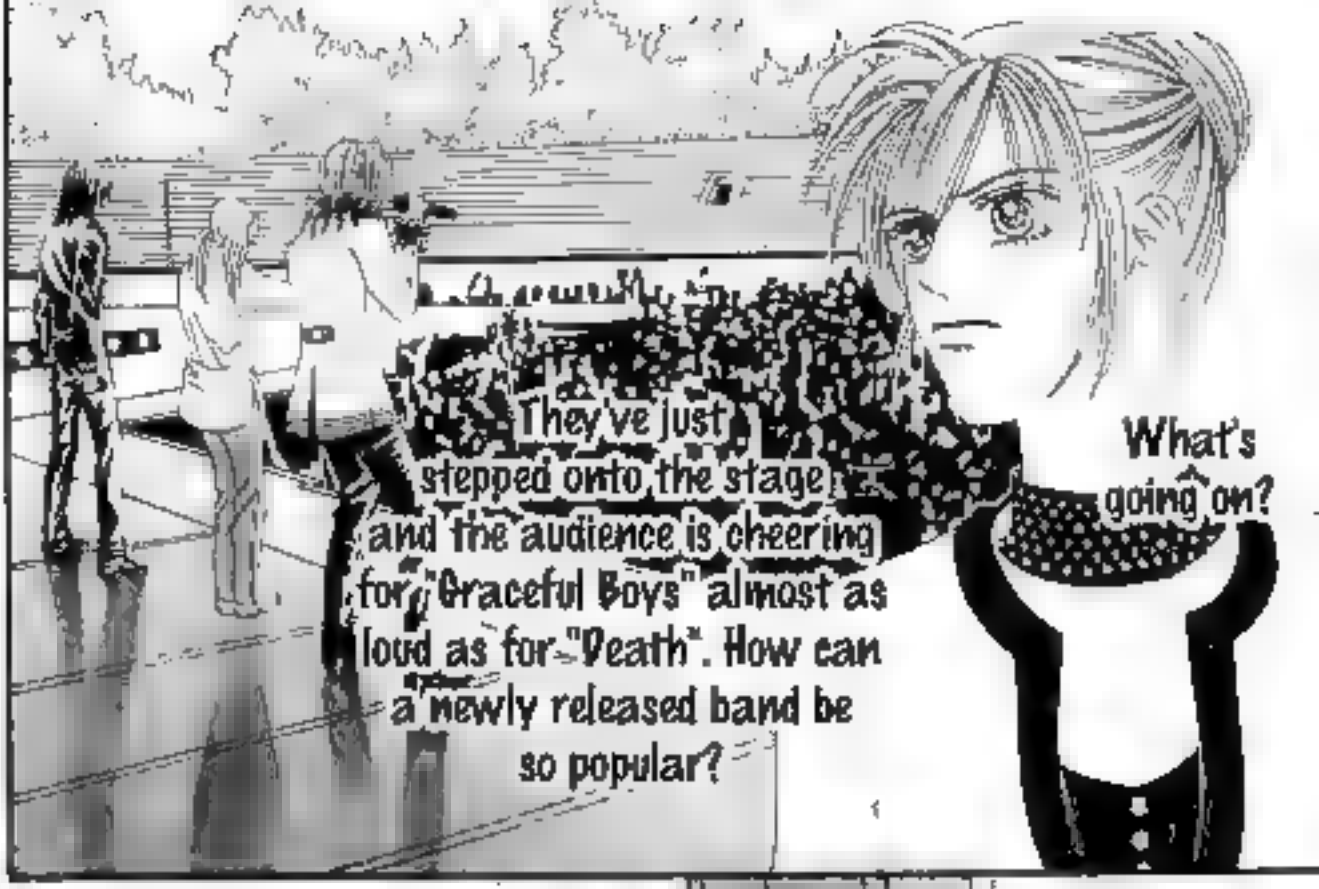
Oh. don't say that.. you've become very handsome! Haha..
Haha, long time no see, you've become so beautiful!
HAI
WHAT'S THIS "LONG TIME NO SEE"? IDIOT!
...
?

WHAT AN IDIOT
Aiya!
Why? I really was happy to see you...
We're enemies!
How dare he treat me like a brother!
THAT'S FINE. HE'LL FEAR US SOON!
THAT GUY DOESN'T SEEM TO FEEL THREATENED AT ALL!

HOW IS EVERYONE?
WELCOME TO SUPER LIVE'S "ROCK SHOW!"
OUR FIRST EVENT TODAY IS A POPULARITY CONTEST!
Graceful Boys!
Graceful Boys!
Graceful Boys!
Graceful Boys!
CAN YOU GUESS WHO OUR SPECIAL GUEST IS TODAY?
THAT'S RIGHT! PLEASE WELCOME OUR GUESTS!

"DEATH" AND THE NEW BAND, "GRACEFUL BOYS"!
HELLO! LONG TIME NO SEE! HOW IS EVERY-ONE?
(blows kiss)


Wah!
Qiao Sheng!
Qiao Sheng!
Wa!
!?


They've just stepped onto the stage and the audience is cheering for "Graceful Boys" almost as loud as for "Death". How can a newly released band be so popular?
What's going on?

THEN, LET'S HEAR THE NEW BAND PERFORM!
WELCOME "GRACEFUL BOYS"!
Could it be that the thing that Yiu Yiu was worried about will really happen?

WE'RE BRINGING YOU OUR ALBUM'S TITLE SONG—
PSYCHO LOVE!
wa!
wa!
wa!

In the pouring rain,
I see your lonely broken figure
Standing there,
I could not leave those eyes that begged me to stay,
Begged me to take you home.
Then I fell into your trap,
PSYCHO LOVE!
I cannot break free,
I cannot help myself,
PSYCHO LOVE!
When I finally fed your hunger,
You left without looking back

PSYCHO LOVE
When you leave behind your red lacquer marks,
On some other man's back,
Do you know how I would feel?
Just Watch! "Death"
This is my first surprise for you!
PSYCHO LOVE.....
This song is...?

COULD IT BE A COINCI-DENCE?
NO WAY!
WHAT'S GOING ON? ISN'T THIS ONE OF THE SONGS WE DISCARDED DURING THE FIRST RECORD-ING? WHY
I WROTE THAT SONG I'M NOT WRONG ABOUT THIS!
THE CHO-RUS, IT'S ALMOST EXACTLY THE SAME

THANK YOU!
THANK YOU "GRACEFUL BOYS" FOR A SPECTACULAR PERFOR-MANCE!
NOW, LET'S WELCOME THE CURRENT SUPER POPULAR BAND-
THERE CAN ONLY BE ONE REASON!
!
Shang Guan Yi?

wa!
wa!
wa!
!
"DEA-
TH"!
THERE'S NO REASON WE WOULD LOSE TO SOMETHING WE'VE DIS-CARDED!
GO! DON'T BE AFRAID!

...!
Is our unchanging faith.
Our passion for music,

Living impulsively.
Roaming along neverending.
Who can tell me!
What is the meaning of everything?
I don't want to live like this!
there is nothing in this world more important than playing our music well!
Who?
End this for me!
These kinds of days.
This kind of life!
No matter what failures come our way.
The moment we hit the stage.

I don't want to see it again.
Reckless Life!
I can only let myself go
Sinking endlessly.
God! Do you hear,
My asking you to save me?
I did not lose faith,
But why am I unhappy?
Please tell me!
I can only continue my Reckless Life...

CLAP
CLAP
Yes!
Success!

CLAP
CLAP
CLAP
CLAP
WEIRD. WHY DOES IT FEEL LIKE THE AUDIENCE ISN'T AS ENTHUSIASTIC AS USUAL TODAY?
I MUST BE THINKING TOO MUCH!

THE NEW GROUP "GRACEFUL BOYS" GOT
LET'S SEE THE SCORE FROM BOTH SIDES!
THIS IS SO EXCITING! WE'VE JUST CALCULATED THE VOTES FROM THE AUDIENCE!
2104 VOTES!
3386 VOTES!
I DON'T BELIEVE IT! THE NEW "GRACEFUL BOYS" IS AHEAD BY OVER 1000 VOTES!
IT LOOKS LIKE "DEATH" IS GOING TO HAVE TO WORK HARDER!
AND "DEATH" GOT

wa!
wa!
TODAY'S EVENT HAS COME TO A CLOSE, THANK YOU FOR WATCHING!
BUT, THAT'S OKAY! WE'LL HAVE A CHANCE TO DO THIS AGAIN!
SEE YOU NEXT TIME! BYE BYE!
wa!
wa!
How is that possible? Death's performance was flawless!
More than 1000 votes' difference?

"DEATH" WAS AMAZING TODAY! I WAS SO MOVED I ALMOST CRIED!
YEAH! THAT SONG WAS WRITTEN FOR ME!
IT'S TOO BAD WE COULDN'T VOTE FOR THEM!
IT'S NO USE! WE'VE BEEN PAID OFF!
So that's how it is! So that's how it is!
Aiya, that's such a low way to make money!

NO WONDER THE VOTES WERE A LAND-SLIDE!
WHAT? THEY BOUGHT THE AUDIENCE?
IF THAT'S THE CASE, THEN THE OTHER SIDE MUST'VE SET A TRAP TO BEAT US IN THE PUBLIC ARENA.

!
DO YOU THINK SHANG GUAN YI KNEW THIS ALL ALONG, AND THAT'S WHY HE ENCOURAGED US TO TAKE ON THIS SHOW?
...

YA TING?
I'M GOING TO FIND HIM AND CLEAR THIS UP!
...!

WHY DID YOU DO THIS?
PING!
COPYING SOME-THING BY SHANG GUAN ...
YOU PRODUCED GRACEFUL BOYS'S NEW SONG, RIGHT?
WH-AT'S WR-ONG?
SO WHAT? ALL MUSIC IS JUST ONE BIG COPY OF ANOTHER, IS IT SOMETHING WORTH FREAKING OUT OVER?

BUT YOU'RE ALSO THE PRODUCER OF "DEATH"! HAVE YOU THOUGHT ABOUT HOW WE'D FEEL? ESPECIALLY SHANG GUAN...
THEN WHAT ARE YOU GOING TO SAY ABOUT SUPER LIVE?
YOU KNEW IT WAS A TRAP, BUT YOU ENCOURAGED US TO JUMP INTO IT! DIDN'T YOU?
THAT'S NOT MY RESPONSIBILITY!
FROM A PRODUCER'S STANDPOINT I JUST HAVE TO WORRY ABOUT HOW TO SELL A LOT OF RECORDS THAT I PRODUCE!
I SEE THAT YOU DO NOT FULLY UNDERSTAND THE SITUATION, YA TING!

What is this person ...?
WHAT? DO YOU HAVE OTHER QUESTIONS? IF YOU DON'T, I'M BUSY!
YOU TOOK ON THIS SHOW WITHOUT RESEARCHING THE BACKGROUND DETAILS, YOU CAN ONLY BLAME YOURSELF FOR BEING CARELESS
YOU ARE DEATH'S MANAGER, NO MATTER WHAT I SAY, THE DECISION OF WHETHER OR NOT WE TAKE THIS SHOW IS IN YOUR HANDS.
WHAT DOES THAT HAVE TO DO WITH MY BEING A PRODUCER?

PA-
PING!
YA TING, MY SWEET-HEART! ♡ DON'T BE AN-GRY, DON'T BE AN-GRY!
I'LL GIVE YOU A MAS-SAGE!
STOP BEING ANGRY!
HERE! HAVE SOME WATER!

WHO DOES HE THINK WE ARE?
THAT GUY HELPED "ILLUSION" TO HURT US, THEN ACTED AS IF IT'S NATURAL
I DON'T KNOW IF WE CAN TRUST SHANG GUAN YI ANYMORE!
MAYBE HE HAS HIS OWN REASONS! NOW THAT WE KNOW OUR OPPONENT PLAYS DIRTY, WE JUST HAVE TO BE MORE CAREFUL FROM NOW ON!
BUT ONCE THIS PROGRAM IS BROADCASTED.
IN THE EYES OF THE ENTIRE COUNTRY, WE'VE LOST
YOU HAVE TO HAVE MORE FAITH IN US!
THAT'S BECAUSE YOUR EGO IS HUGE!
THAT'S RIGHT,
LOOK! EVEN THOUGH TODAY THE AUDIENCE WAS BOUGHT OUT AND THE APPLAUSE WAS ONE-SIDED, MY PERFORMANCE WAS STILL SUPER!

THIS IS HOW THE WORLD IS IF YOU CAN INFLUENCE THE MEDIA, THEN YOU CAN INFLUENCE POPULAR OPINION.
"L HUA" CANNOT SURPASS "ILLUSION" IN THIS REGARD!
IF YOU THINK THIS WAY THEN YOU DON'T GIVE THE "DEATH" FANS ENOUGH CREDIT YA TING!
YOU HAVE TO BELIEVE IN THE FANS' ABILITY TO CHOOSE.
NOT EVERYONE BLINDLY FOLLOWS THE MEDIA!

YEAH, I HOPE SO.
BUT I'M A LITTLE WORRIED ABOUT SHANG GLAN.
THIS MUST BE HURTING HIM A LOT MORE THAN THE REST OF US.

I HOPE THAT SHANG GUAN YI ISN'T WRECKING US FOR FUN

A Willful Muse Release!

YOUTH GONE WILD

by: Nicky Lee

v07 c02

Translator: Foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Iaia
Typesetter: star_light
Acquirer: LadyAquitaine

Please support the mangaka by purchasing her works when they become available in your area!

Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/
Site: http://community.livejournal.com/awillfulmuse/

"GRACE-FUL BOYS" HAVE MADE A MOVE!
"Pure Blue" mineral water drops "Death" and signs "Graceful Boys."
Salary makes a new record!
EV-ERYONE, LOOK!
THIS IS A PROJECT WE REJECTED, BUT THEY'RE SAYING IT LIKE THEY DON'T WANT US!
WHAT ?

THIS IS DEFINITELY ONE OF ILLUSION'S TRICKS! THEY WANT TO BUILD UP "GRACEFUL BOYS" SO THAT THEY TAKE A HIGHER SPOT IN THE HEARTS OF THE FANS.
ALSO, BY BUTTING HEADS WITH US ON PURPOSE, THEY'RE CREATING MORE NEWS FOR THE MEDIA TO WRITE!
IT LOOKS LIKE THEY'VE SUNK THEIR TEETH IN AND ARE NOT LETTING GO.
WELL, THAT'S WEIRD! COMPETITION IS HARD TO AVOID WHEN YOU'RE IN THE SAME INDUSTRY,
BUT CAN'T WE BOTH LIVE ON OUR STRENGTHS, AND SURVIVE IN PEACE?
THAT'S BECAUSE PEOPLE ARE GREEDY!
THEY'D DO ANYTHING TO GET A BIGGER SLICE OF THE PIE!

pa-chang
Recording Studio
WRONG! WRONG! DO IT AGAIN FROM THE BEGINNING. DO YOU EVEN KNOW HOW TO SING?
HOW MANY TIMES DO I HAVE TO EXPLAIN THIS TO YOU?

QUIT YOUR YAPPING! I SAID START OVER, SO START OVER!
YOU'RE REALLY BEING WEIRD, SHANG GUAN! LAST TIME I SANG IT THIS WAY, YOU SAID "THAT'S GOOD, SING IT LIKE THAT".
NOW YOU'RE SAYING THAT IT'S COMPLETELY WRONG, SO WHAT DO YOU WANT?
I'LL COME BACK WHEN YOU'RE IN A BETTER MOOD!
!
I DON'T WANT TO BE INSTRUCTED FROM SOMEONE WHO IS EMOTIONALLY UNSTABLE
I'M VERY SORRY, I DON'T WANT TO RECORD ANYMORE!

STOP! COME BACK HERE!
ISN'T IT TRUE?
FOR WHAT? SO I CAN STAY HERE AND BE YOUR PUNCHING BAG?
IN A REGULAR REHEARSAL, YOU HAVE A FOUL MOUTH, BUT WHAT YOU SAY MAKES SENSE.
HOW-EVER, TODAY YOU'RE CHANG-ING YOUR MIND ALL OVER THE PLACE. I DON'T HAVE TO PUT UP WITH THAT!
WHAT KIND OF NON-SENSE ARE YOU TALKING ABOUT?

This guy really isn't normal...
STAY! YOU'RE NOT ALLOWED TO LEAVE!
HOW DARE YOU THROW A TANTRUM AT ME?
YOU WENCH! I'M WILLING TO SPEND TIME TEACHING YOU. YOU SHOULD BE THANKING THE GODS.

YOU'RE ANGRY AT YOUR BROTHER, SO WHY ARE YOU PICKING ON ME? LET GO!
LET ME GO! WHO DO YOU THINK YOU ARE?
WHO'S ANGRY AT THAT GUY?
!
I HEARD WHY ARE YOU BEING SO DISHONEST?
OF COURSE YOU CARE, BUT YOU PRETEND THAT THERE'S NOTHING WRONG.

IF YOU QUESTION HIS METHODS, THEN GO AND CLEAR IT UP WITH HIM!
YOU CARE ABOUT WHAT YOUR BROTHER DOES, RIGHT?
STOP PUTTING ON AIRS LIKE YOU KNOW EVERY-THING!
KEEP TALKING, AND I'LL RIP THAT MOUTH OPEN!
HMPH! I WONDER WHAT YOU'RE AFRAID OF?
YOU ...
!

SWAP
WHO TOLD YOU TO SING IN YOUR ORIGINAL VOICE?
WHY ARE YOU BEING DISOBEDIENT?
IT TOOK ME A LOT OF WORK TO MANUFACTURE YOUR NEW SOUND

THAT'S WHAT THIS LITTLE BOY SAYS. OBVIOUSLY HE DOESN'T TRUST THE PRODUCER'S ABILITY TO MAKE DECISIONS.
ISN'T THAT RIGHT? YI!
BUT THAT SOUND IS UNCOMFORTABLE FOR MY VOCAL CORDS.
AND IT SOUNDS SO UNNATURAL, WHY
QIAO SHENG, THERE'S NOTHING WRONG WITH YOUR TECHNIQUE, BUT YOUR VOICE HAS NO SPECIAL NUANCES TO IT!

YOUR NATURAL VOICE IS A LITTLE SMOKY, LOW, AND SHARE MANY COMMON POINTS WITH DEATH'S WANG XIANG,
IN ORDER TO MAKE IT BIG IN THIS BUSINESS, OTHER THAN YOUR TALENT, YOU HAVE TO STAND OUT FROM THE CROWD.
WE'VE ACHIEVE THIS WITH THE PACK-AGING!
BUT IN TERMS OF RANGE AND STRENGTH, YOU CAN'T TOUCH HIM.
IF YOU WERE TO COMPETE ON THE SAME FOOTING, YOU'D HAVE NO ADVAN-TAGE!
THAT'S WHY I CHANGED YOU, DO YOU UNDER-STAND?

GOOD!
I WILL WORK VERY HARD TO GET USED TO THIS STYLE OF SINGING!
I UNDER-STAND!
GO AND WORK HARD!
YES!

Suddenly Embraces
!
I SEE THAT YOU LIKE HIM QUITE A BIT!
SIGH, THAT GUY QIAO SHENG, IS ALWAYS DISOBEDIENT HE'S GIVING ME A HEADACHE!

Who cares about you
Who's jealous?
I AGREED TO WORK WITH YOU, BUT I DID NOT AGREE TO BE YOUR BEDMATE!
I KNEW THAT YOU CARED ABOUT ME!
I'M GLAD! ARE YOU JEALOUS?
THAT'S BECAUSE I CAN'T STAND YOUR CLINGINESS! EVEN IF I'M INDISCRIMINATE I STILL HAVE THE RIGHT TO CHOOSE RIGHT?
WHY NOT ME? YOU INDISCRIMINATE "EASY-GOING-TWO-WAY-CARD"!
WHY CAN'T YOU? YOU'D OBVIOUSLY GO WITH ANYBODY!
DAMN!! WHY CAN'T I DO ANYTHING WHEN IT COMES TO HIM?
PU!

!
AIYA,
AH,
AH,
AH,
AH!
!
GOD.
WHAT'S
GOING ON?
XIAO JIE
IT
ISN'T SOME
NEW VOICE
TECHNIQUE
SHANG GUAN
INVENTED,
IS IT?

ARE YOU CRAZY, WOMAN ?!
HEY!

I...
!
I THOUGHT YOU WERE GOING TO HIT ME

TSK! I NEVER HIT WOMEN!
!

SOR
SORRY I.
FUMING!
I SAID I'M NOT GOING TO HIT YOU, SO WHY ARE YOU STILL SHIVERING SO MUCH?
HEY! WHAT HAP-PENED?
BE-CAUSE
!

HMPH!
XIAO JIE
WHO KNOWS. ONE MINUTE SHE'S LECTURING ME LIKE A TIGRESS,
THEN THE NEXT MINUTE SHE THINKS I'M GOING TO HIT HER AND STARTS CRYING!
SHE'S SICK!
SORRY! NOTHING'S WRONG, I WAS JUST BEING TOO EMOTIONAL..

A Willful Muse Release!

YOUTH GONE WILD

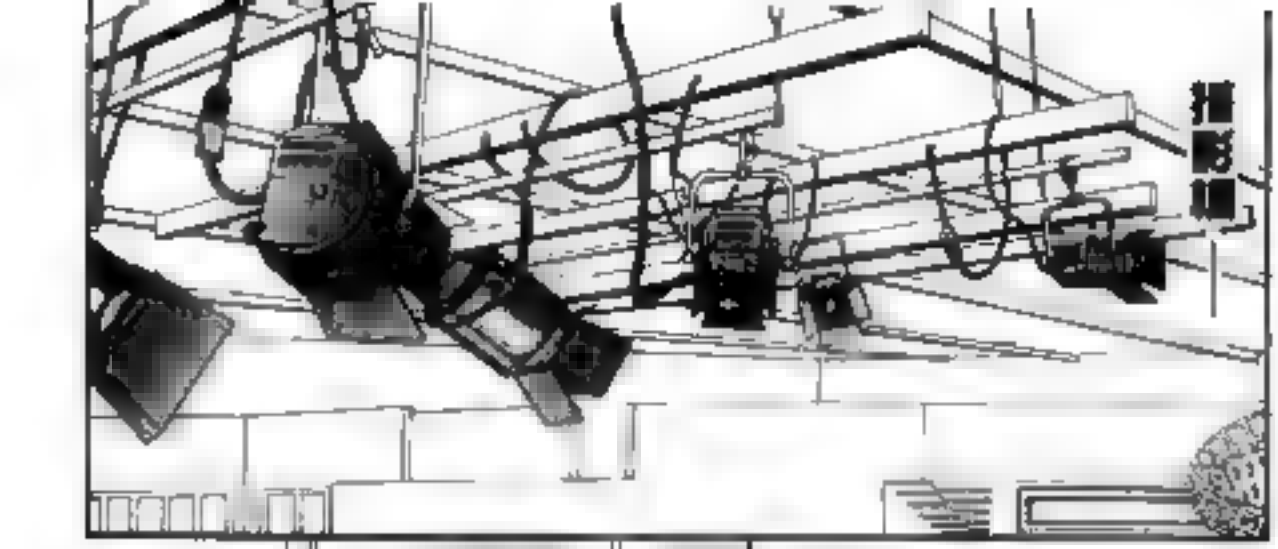
by: Nicky Lee

v07 c03

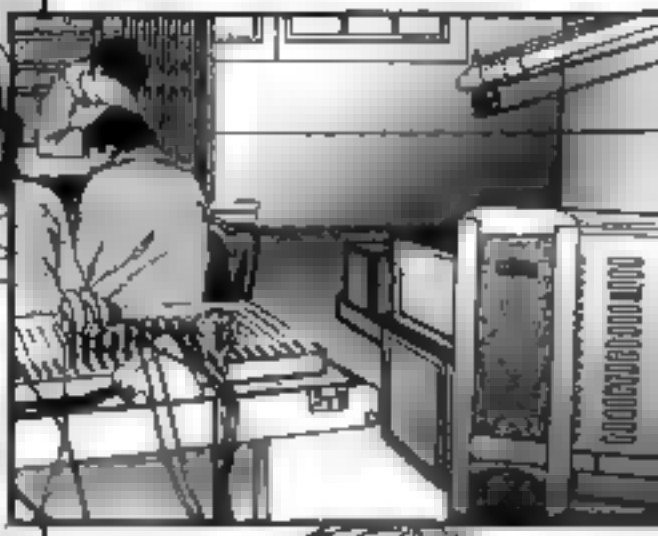
Translator: Foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Iaia
Typesetter: star_light
Acquirer: LadyAquitaine

Please support the mangaka by purchasing her works when they become available in your area!

Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/
Site: http://community.livejournal.com/awillfulmuse/



SORRY, I CAN'T STAY FOR YOUR ENTIRE FILMING SESSION TODAY!
I HAVE TO HEAD OVER TO A MEETING ABOUT SOME LATE PER-FORM-ANCES,



BUT XIAO JIE VOLUN-TEERED TO TAKE MY SHIFT
SHE EVEN SAID SHE'S MAKING FOOD!

DO YOU MEAN TO SAY THAT I USUALLY CASUALLY STARVE YOU GUYS?
Finally today, I won't have to eat those $50 takeouts..
Oh~ Xiao Jie, you're really our saviour ♡
OF COURSE NOT! MY QUEEN! THE $50 TAKEOUTS YOU PREPARE RIVALS FIRST-CLASS RESTAURANTS' AFTERNOON TEA!
AS LONG AS YOU KNOW!
Doggie Xiang
!
YOU GUYS ARE GOING TO HAVE TO BE CAREFUL!
I HEARD THAT "GRACEFUL BOYS" ARE COMING TO JOIN IN THIS PROGRAM AS WELL!
OH, BY THE WAY!
PHEW THAT WAS CLOSE!

Oh-?
PUSH
MAN'S
TOILET
PA!
WHAT ARE YOU DOING HERE?
I BROUGHT LUNCH FOR EVERY-ONE!
AH? OH..

OH
!
I'M SORRY, I WAS HYSTERICAL YESTERDAY!
!

WITH THAT SHARP MOUTH OF YOURS THOUGH, I REALLY SHOULD BEAT YOU UP FOR REAL!
!
FORGET IT!
JUST DON'T DO IT AGAIN!
XIAO JIE?
Don't do that again!
HEY! I WAS JOKING!

QIAO SH-ENG
XIAO JIE! WHAT ARE YOU DOING HERE?

TURNS TO LEAVE!
Xiao Jie, why are you here with this guy?

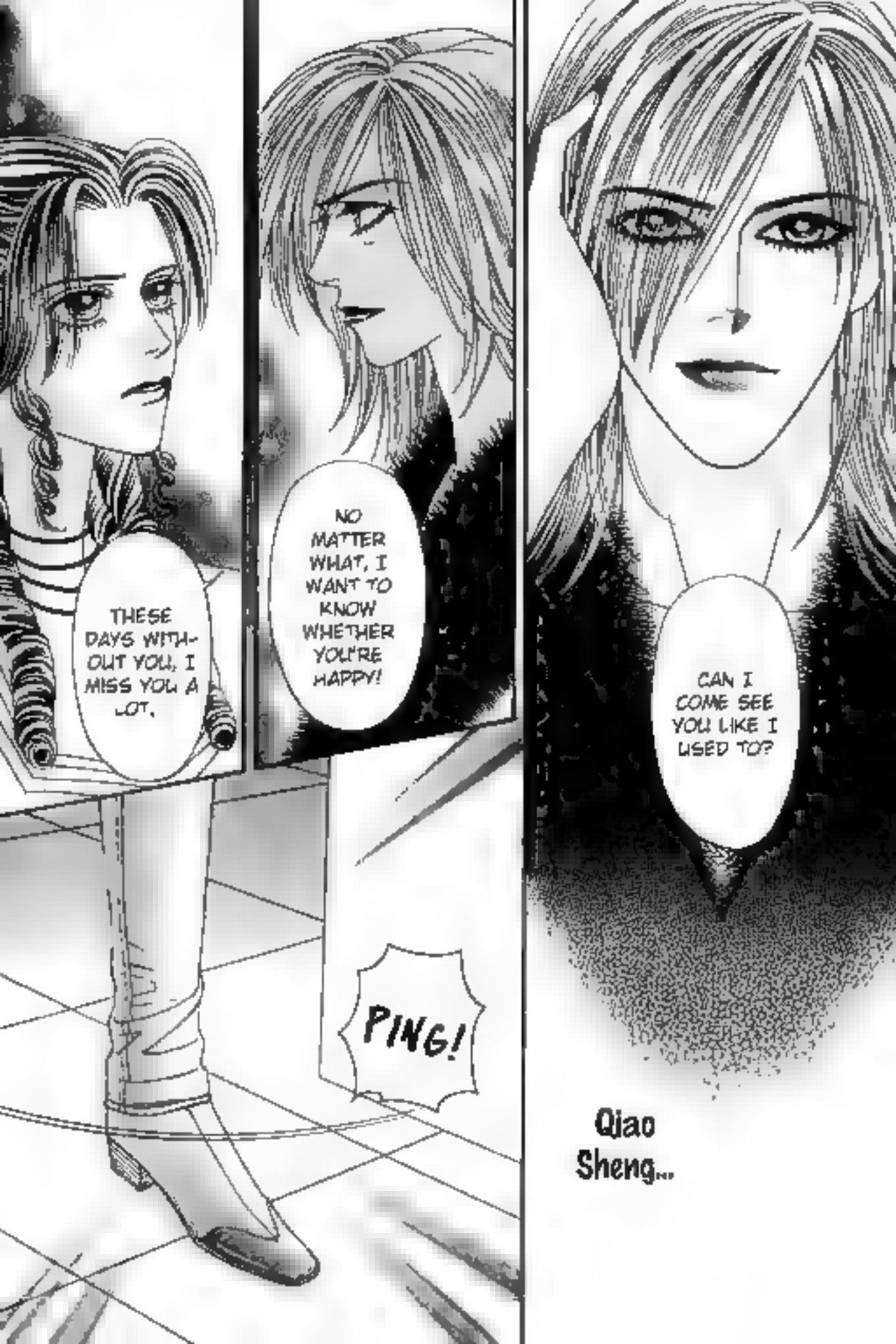
I'VE JOINED "L. MwA"!
Oh...
IS THAT SO?
THEN. HOW HAVE YOU BEEN?
BUT I DIDN'T HAVE THE COURAGE TO.
AFTER YOU LEFT "IL..U-SION", I REALLY WANTED TO SEE YOU.

I KNOW THAT YOU WON'T BE ABLE TO FORGIVE MY CHOOSING "ILLUSION" AND LETTING YOU GO
HEY, WHAT'S WRONG WITH YOU?
HEY!
Ha ha!
HAHA. SOR.. SORRY
Wha-?
I'M STILL NOT USED TO YOUR FACE COVERED IN MAKEUP

HEHE....
HAHA..
Hey aren't you being impolite? I've worked hard for two hours on this face!
Ha...
Hey!
Let me pull on it so I can see whether it's your real face
HEY, WHY DO YOU KEEP STARING AT THE DOOR?
?
PHEW! I'M GLAD!

..
ARE WE STILL FRIENDS?
IT LOOKS LIKE YOU'RE NOT ANGRY AT ME ANYMORE!
SURE! CHANGING MEMBERS IS THE DECISION OF THE RECORD LABEL, SO I CAN'T BLAME IT ALL ON YOU.
I CAN UNDERSTAND WHY YOU'D WANT TO BE SUCCESSFUL.
ALSO, BACK THEN I WAS PRETTY DEPRESSED ONLY PLAYING KEYBOARD. AFTER ALL, SINGING IS WHAT I REALLY WANT IN MY HEART

I'M ABOUT TO PICK UP THE ROLE OF A SINGER AGAIN!
IN THE END, IF ALL THIS DIDN'T HAP-PEN,
I WOULDN'T HAVE HAD A CHANCE TO BE A PART OF "LI HUA"!
NO-THING
TH-EN
WH-AT?


THESE DAYS WITHOUT YOU, I MISS YOU A LOT.
NO MATTER WHAT, I WANT TO KNOW WHETHER YOU'RE HAPPY!
PING!
CAN I COME SEE YOU LIKE I USED TO?
Qiao Sheng...

EH? I
HEY! WHO ARE YOU TO ORDER HER AROUND LIKE THAT?
HEY! ARE YOU DONE WAG-GING YOUR TONGUE? I'M STARVING! WHERE'S THE FOOD?

*Note: Contract maids and nannies are common in Taiwan and Hong Kong, and they're usually (not always) from the Philipines.
He orders you around like a Philipino maid?*
XIAO JIE! DOES THIS GUY ALWAYS TREAT YOU LIKE THIS?
FORGET IT QUAO SHENG! HE DOESN'T MEAN ANY HARM, HE TREATS EVERYONE LIKE THAT.
HOW I TALK TO HER IS NONE OF YOUR FRIGGIN' BUSINESS! FEM BOY!
IF THEY PICK ON YOU, GO AHEAD AND CALL ME!
I DON'T REALLY FEEL SAFE LEAVING YOU WITH THESE LOW-CLASS VULGAR COMMONERS!
TELLING HER TO CALL YOU? DON'T MAKE ME LAUGH. WHO KICKED HER TO THE CURB WHEN IT WAS CONVENIENT?
IF WE'RE LOW-CLASS VULGAR COMMONERS, THEN WHAT ARE YOU?

QIAO SHE-NG!
HM-PH!
YOU...
DON'T TALK NONSENSE! I UNDERSTAND HIS PERSONALITY HE'S NOT THAT BAD OF A PERSON!
IF HISTORY REPEATS ITSELF TODAY, THAT GUY WILL STILL CHOOSE "ILLUSION" AND CUT YOU LOOSE!
WHY DID YOU HAVE TO PUSH HIS BUTTONS? HE ALREADY FEELS QUITE GUILTY!
GUIL-TY?

HMPH! ONE'S WILLING TO STRIKE AND THE OTHER IS WILLING TO BE STRUCK YOU GUYS ARE MADE FOR EACH OTHER!
BUT, I CAN'T BLAME YOU.
AFTER ALL, YOU WERE TOGETHER. AS THEY SAY, YOU'RE ATTRACTED TO THOSE WHO ARE ALIKE
SO, MAYBE ONE DAY "L. HUA" WILL MAKE YOU A STAR, AND TO FURTHER YOUR CAREER, YOU'LL JUST BRUSH OFF YOUR BUTT AND WALK OFF!
8?

PA!

YOUR MOUTH IS DEFINITELY FOULER THAN USUAL TODAY BIG BROTHER!
TSK. TSK. TSK.
ANYTHING THAT YOU WEREN'T SUPPOSED TO SAY YOU SAID THEM ALL YOU DESERVED IT-
IT'S VERY ODD. YOU'RE USUALLY NOT ONE TO MIND OTHER PEOPLE'S BUSINESS!
Do you want to try it?
FUMING
WHY ARE YOU SO CONCERNED TODAY?
COULD IT BE THAT SPRING IS HERE AND EVEN OUR "COOLEST NOODLE" UNDER THE SKY" IS IN LOVE?
...

*Not a... (Ehime he means fake, which is pronounced the same way as noodles.)

BOOM!
AH
YOU'RE OBVIOUSLY TIRED OF LIVING, I'LL LET YOU TASTE THE REAL LO-DESCENDING DRAGONS PALM!
HELP ME-
see that you have a big mouth too. You must be happy that you got beaten to a pulp
...
DID YOU FALL PREY TO YOUR OPPONENT?
HOW DID THIS HAPPEN? HOW DO YOU GET BLACK AND BLUE FROM DOING A RECORDING!

THEN WHAT HAPPENED TO THIS GUY?
Wrapped up like a mummy
...
HEAVILY INJURED!
IT'S NOT A TRICK BY "GRACE-FUL BOYS"!
TODAY'S RECORDING WENT QUITE SMOOTHLY!
THAT'S BECAUSE
wa la!
wa la!
wa la!
wa!
wa!

PA!
I let a woman hit me twice...
Damn, this must be the event of the century...

I THINK HE'S PROBABLY SECRETLY IN LOVE WITH XIAO JIE THAT'S WHY HE PICKS ON HER ON PURPOSE!
Just like an elementary school kid!
I CAN'T BLAME XIAO JIE FOR CRYING IN THE PRACTICE STUDIO. IT MUST'VE BEEN SHANG GUAN PICKING ON HER!
SO THAT'S HOW IT WAS!
I must've gone crazy
CHATTER CHATTER
SUCH GOSSIPS.
THEN, WHAT HAPPENED TODAY MUST BE BECAUSE SHANG GUAN WAS JEALOUS OF QIAO SHENG!
EXCITED!
PING. PONG!
I WONDER IF XIAO JIE WILL SHOW UP FOR HER SINGING LESSON TONIGHT

SHANG GUAN, XIAO JIE IS HERE!
LOK-LA!
CLICK
Come!
Come!
BURNS!

...
← nail scrape
palm mark
...
THIS WAS YOUR FAULT I'M NOT GOING TO APOLOGIZE!
LET'S BEGIN!

WEIRD? WHY IS IT SO QUIET?
There was only the sound of Shang Guan's piano
accompanying Xiao Jie's gentle voice.
This time, the "explosion" we expected did not happen!

Only the occasional quiet discussion
Even Shang Guan's usual loud yells did not surface.
and Xiao Jie's progressively beautiful sound was heard.
It was the longest practice session they ever had!

Huff
OKAY!
DONG
Huff
Huff
Huff
STANDS

NEXT TIME WHEN SHOULD I COME?
AS LONG AS YOU REMEMBER HOW YOU SANG TODAY,
WHY ?
THERE'S NO NEED!
Eh?
DO YOU HAVE A QUESTION?
YOU CAN CALL UNCLE LANG AND TALK ABOUT YOUR FUTURE RECORD WHEN YOU HAVE TIME!
ARE YOU PRAISING ME? THAT MY SINGING IS "GOOD ENOUGH"?

ARE YOU SURE YOU'RE NOT JUST SAYING THAT?
GOD, DO YOU HAVE A FEVER? YOU'RE LETTING ME GO THIS EASILY!
!
EN-OUGH!

Next day—
OH? XIAO JIE HAS RECOVERED?
THEN WE BETTER PRODUCE SOME HIT SONGS FOR HER SOON!
BEFORE THAT THOUGH LET'S HAVE XIAO JIE FOLLOW "DEATH" FOR SOME LIVE PERFORMANCES!
UNCLE LANG?

YOU BETTER AGREE XIAO JIE! THIS IS A GOOD WAY TO WARM UP YOUR RECEPTION!
Whoah that's too fast!
THAT ISN'T GOOD, UNCLE LANG
SINGING IN A PRACTICE STUDIO IS ONE THING, BUT LIVE PERFORMANCES ARE QUITE ANOTHER.
I'M AFRAID THAT I HAVEN'T FULLY OVERCOME MY FEAR OF THE STAGE
DON'T WORRY! WE'LL SUPPORT YOU!
THAT'S RIGHT, WE'LL BE STANDING RIGHT BEHIND YOU!
...

Giving me a sliver of hope amidst despair.
Yeah!
That's so good, Xiao Jie!
THEN
I WILL DO MY BEST!
Work hard, Xiao Jie!
My heart was due to give up, and they turned me around.
I really, truly want to embrace music all over again.
I was very lucky to have met these people.

A Willful Muse Release!

YOUTH GONE WILD

by: Nicky Lee

v07 c04

Translator: Foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Iaia
Typesetter: star_light
Acquirer: LadyAquitaine

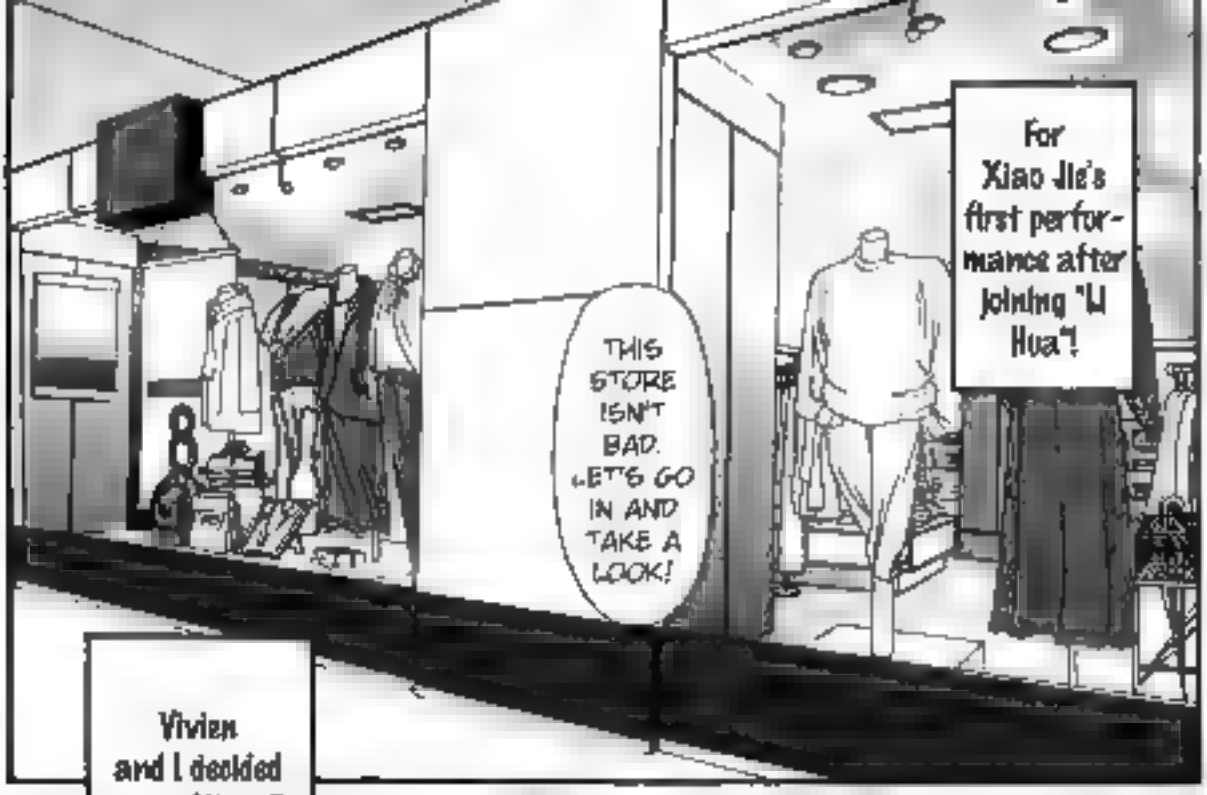
Please support the mangaka by purchasing her works when they become available in your area!

Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/
Site: http://communitylivejournal.com/awillfulmuse/

LIKE WHAT YOU READ? WANT MORE RELEASES? JOIN US! A WILLFUL MUSE IS RECRUITING!

Visit us at:
http://awillfulmuse.myfastforum.org/
http://community.livejournal.com/awillfulmuse/
OR
Email us at:
musesatwork@gmail.com

I LIKE THIS BRAND OF HAND BAGS!
OH MY, THAT DRESS IS SO COOL!
THESE SHOES ARE PEFECT!


For Xiao Jie's first performance after joining "Li Hua"!
THIS STORE ISN'T BAD. LET'S GO IN AND TAKE A LOOK!

Vivien and I decided to give Xiao Jie a whole new image.
WEL-COME!

I THINK THAT YOUR HAIR COULD BE WILDER!
XIAO JIE, YOU'RE VERY PRETTY, AND YOU HAVE A NICE BODY YOU SHOULD DRESS WITH MORE IMPACT!
WE MUST MAKE YOUR APPEARANCE UNFORGET-TABLE!
WHAT DO YOU THINK?
THAT'S RIGHT EVEN THOUGH YOU'RE NOT FRONTING YOUR OWN SONGS JUST YET

THAT'S GOOD YOU'RE GOING TO BE OUR SECRET WEAPON DON'T LET THOSE BOYS KNOW ABOUT IT!
I'LL LET YOU GUYS DECIDE!
GOOD TIMING,
WE WERE JUST WATCHING THE SHOW THAT WAS RECORDED THE OTHER DAY!
HELLO, WE'RE BACK!

OH, THAT'S ONE CLOSE-UP SHOT!
THAT GUY'S VERY PHOTO-GENIC!
COULD BE THEIR CONSCIENCE AT WORK SO THEY REALIZED THAT DOING THOSE KINDS OF THINGS ARE UNCOUTH?
I'M SURPRISED THEY DIDN'T PULL ANYTHING THIS TIME I WAS WORRIED SICK!
Why is it so different?
THAT'S STRANGE
I HOPE SO.

I'VE WONDERED ALL ALONG WHY QIAO SHENG CHANGED HIS SOUND SO MUCH.
HIS VOICE IS CLEAR AND SOFT
WHY DID IT CHANGE TO SUCH A FOCUSED SHARP SOUND?
WOU-LDN'T THAT FORCE IT TOO MUCH?
HIS VOCAL CHORDS WILL BE DAMAGED SOON!
HE'S A SINGER WHO DOESN'T KNOW THE PROPER SOUND TO SING WITH.
!

QIAO SHENG!
WA! QIAO SHENG!
WA!
WA!

COUGH!
COUGH!
COUGH!

COUGH!
WHAT'S WRONG QIAO SHENG?
WE'RE JUST TOO BUSY WITH ALL OUR AD SPOTS!
DON'T WOR-RY.
NO-THING
MY TH-ROAT'S JUST A BIT DRY!
LOOK! THESE ARE OUR PRIZES!
TAKE CARE OF YOUSELF YOU'RE OUR STAR VOCALIST!

EVEN THOUGH WE'VE JUST BEGUN!
IT'S LIKE A DREAM!
BUT ONE DAY WE'LL SURPASS EVERYONE!
THE WHOLE WORLD WILL BE BENEATH OUR FEET!

LOK-LA!
SAAA!

!
Surprise!
I TOLD YOU! THAT I'D COME SEE YOU!
...
WHY DID YOU COME HERE, QIAO SHENG?

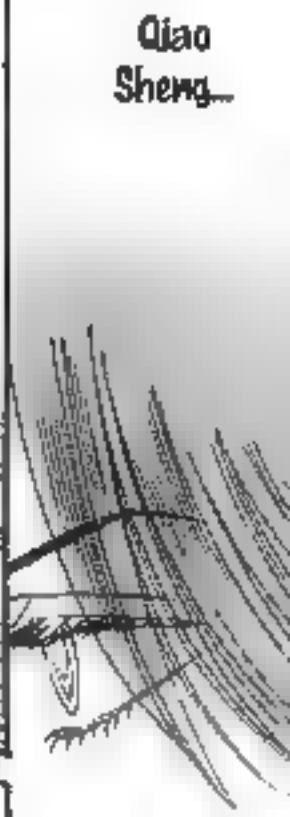
BUT STARTING NEXT WEEK, I'M GOING TO FOLLOW "DEATH" ON THEIR LIVE SHOWS!
NOT THAT SOON!
WHEN'S YOUR ALBUM COMING OUT?
I HOPE MY KNEES DON'T BUCKLE THE MOMENT I SEE THE AUDIENCE!
THAT'S GREAT!
YEAH, BUT I STILL HAVE A LOT TO WORK THROUGH!

LET'S GO AND HAVE DINNER!
WORK HARD!
WE'LL CHAT LIKE WE USED TO, AND I CAN CHEER YOU ON!

I CAN'T!

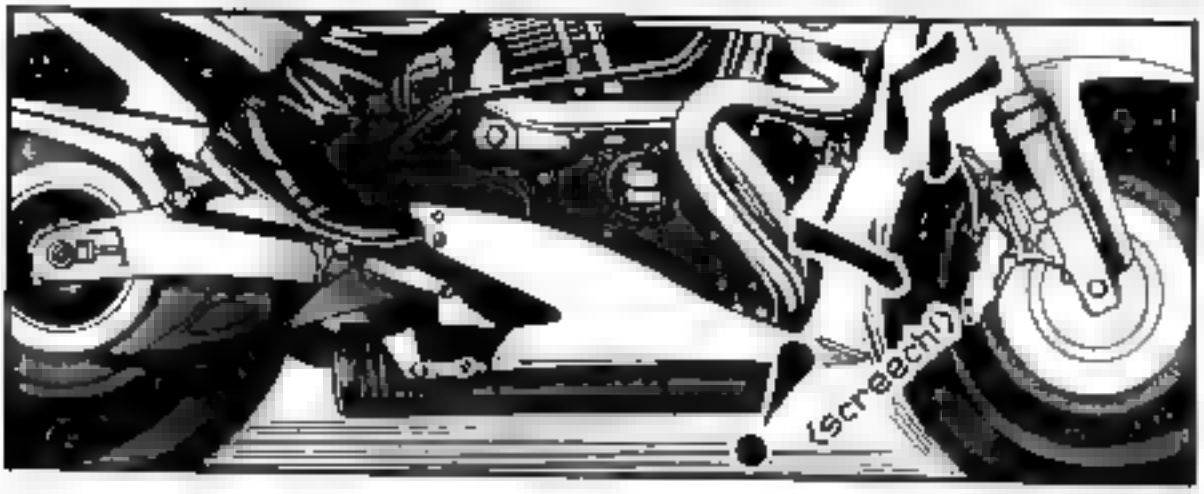
I HAVE A PREVIOUS ENGAGE-MENT!

Even though I still think of you as a friend,


Qiao Sheng...

Some feelings just cannot be recovered...

VROOM
WHO IS IT?


(screech)

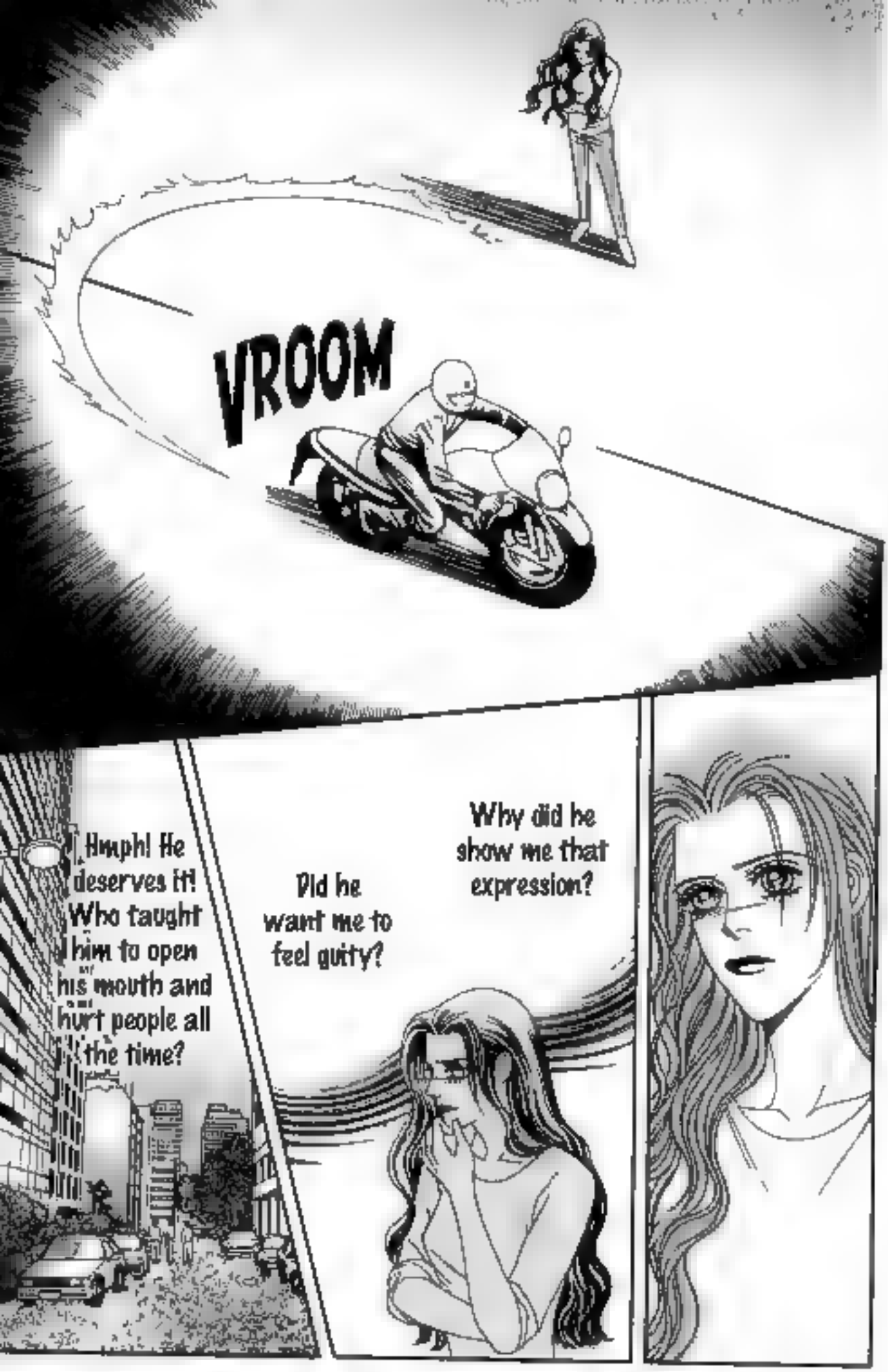
UNDER-
STAND
WHAT?
I
UNDER
STAND!

Phew...
SORRY ABOUT THAT IT LOOKS LIKE I INTER-RUPTED YOUR INTIMATE MOMENT!
What kind of tone is that?
WHY DID YOU COME HERE? YOU DIDN'T JUST PASS BY!
!
YOU FORGOT TO TAKE THE CLO-THES YOU BOUGHT WITH YOU!
OH! SORRY TO MAKE YOU SPECIALLY BRING IT OVER LIKE THIS!
WHO'D SPECIALLY BRING IT TO YOU?!

*note: He said "don't be pasting gold flakes on your own face"
NO MATTER WHAT, I MUST THANK YOU FOR THE TROUBLE IN RIDING ALL THE WAY OUT HERE IT'S AN HONOR!
DON'T MISUNDER-STAND!
Don't make yourself sound so important!
I WAS JUST WALKING OUT THE DOOR, AND THOSE GUYS FORCED TH S BAG OF CLOTHES ON ME!
OH! SO THAT'S IT!
*note: Bubble was blank in orgina..
WHY IS IT EVERY TIME I TALK TO THIS WOMAN, I WANT TO GO BALLIS-TIC?!
HM-PH!
THIS IS TOO INTERESTING! COULD THERE BE A SHY AND TIMID BOY HIDING BEHIND THAT SCARY MASK OF HIS?
BAD MOOD! THIS REALLY PUTS A GUY IN A BAD MOOD!

WHAT? IS THERE ANYTHING ELSE?
NOTHING I JUST WANT TO WARN YOU WHILE I'M HERE!
!
YOU'RE FREE TO HANG OUT WITH THAT FEM BOY ALL YOU LIKE. BUT PLEASE REMEMBER TO KEEP YOUR MOUTH SHUT!
GOD ONLY KNOWS HOW MUCH YOU TRUST THAT IDIOT!
ARE YOU IMPLYING THAT I WOULD BETRAY "L. HUA"?

WITH YOUR BROTHER AROUND, THEY'D HARDLY NEED ME TO BE A SPY!
DON'T WOR-RY!
!


VROOM
Hmph! He deserves it! Who taught him to open his mouth and hurt people all the time?
Did he want me to feel guilty?
Why did he show me that expression?

A Willful Muse Release!

YOUTH GONE WILD

by: Nicky Lee

v07 c05

Translator: Foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Iaia
Typesetter: star_light
Acquirer: LadyAquitaine

Please support the mangaka by purchasing her works when they become available in your area!

Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/
Site: http://community.livejournal.com/awillfulmuse/

One week later...
YES!
WHAT? DID YOU FIGHT AGAIN?
HE HASN'T TALKED TO ME IN A WEEK!
I THINK THAT THIS TIME HE MUST HATE ME
ODD, HE'S OBVIOUSLY THE ONE WHO YELLED AT ME FIRST WHY DO I FEEL THAT I CAN'T JUST LEAVE THIS ALONE?
IT SEEMS LIKE THERE'S NO WAY FOR US TO PEACEFULLY CO-EXIST FOR LONG!
HAHA, I FEEL THE SAME WAY
HE JUST MAKES YOU WANT TO SLAP HIS MOUTH!
THAT GUY ALWAYS SEEM TO BE FINE ONE MOMENT, THEN SAYS SOME-THING THAT MAKES YOU SPIT BLOOD THE NEXT

HA. WHAT A JOKE. OTHER THAN THE VIRGIN MARY, WHO'S GOING TO BE ABLE TO PUT UP WITH HIM?
.....
YOU DIDN'T FALL FOR OUR "GOD OF GUITAR", DID YOU?
DANGER
HEY! ARE YOU READY? IT'S ALMOST OUR TURN ON THE STAGE!

HOW'S THIS?
Wa wa wa...
TOO COOL!

NO COMMENT
HA-HA
THAT'S GREAT, XIAO JIE YOU'RE GOING TO MES-MERIZE THEM THE MOMENT YOU STEP ON THAT STAGE!
SHIVER
SHIVER
LET'S GO!
...

WAIT A MINUTE!
DRINK THIS!
He saw right through it!
I DON'T WANT ANYONE TO FAINT OR RUN OFF THE MINUTE THEY GET ON THE STAGE!

It's alcohol!
GULP
GULP
Who gets nervous! Don't think everyone gets "stage fright" like you!
HA-
ARE YOU ALWAYS CARRYING THIS STUFF AROUND WITH YOU?
HEH!
SO EVEN THE "GOD OF GUITAR" GETS NERVOUS SOME-TIMES!

The program "Death" joined tonight is a TV live broadcast.
They are the main artist to open the show.
And Xiao Jie is scheduled to appear during the second song.

To sing a love song with Wang Xiang.
Hey, your best friend is holding her hand!
WAH~ SO BEAUTIFUL~

"Note Fang Jie is her real name. Xiao means "little" and they've been calling her little Jie all along.
DO YOU WANT TO HEAR HER DO ANOTHER ONE?
YEAH!
YEAH!
!
THIS IS OUR LITTLE SISTER - FANG JIE!*
DID YOU ENJOY HER SINGING?

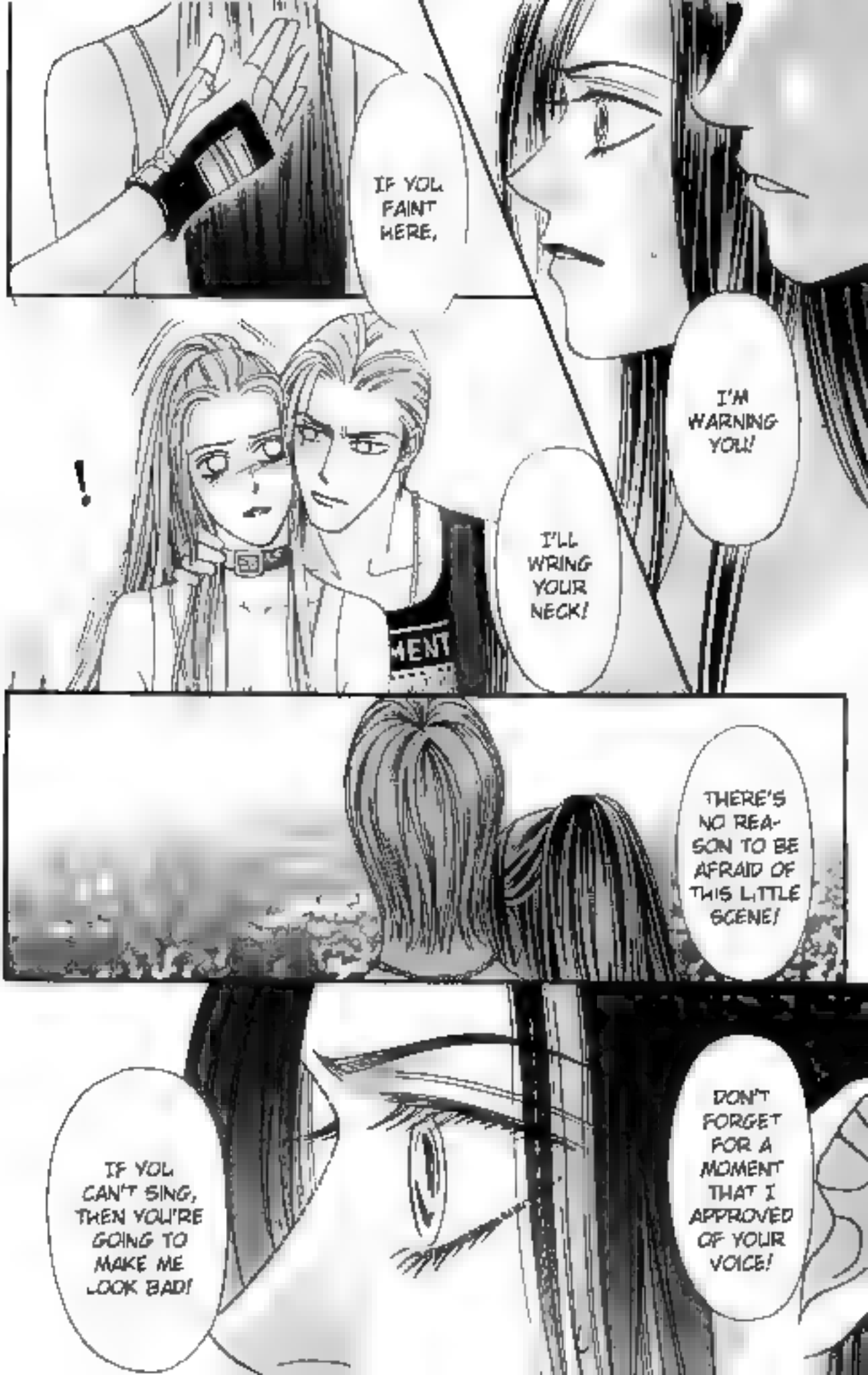
PA!
You'll be fine. Do you hear the audience's cheer?
Wang Xiang! this...
WA!
Work hard!
What's going on? That guy's going to leave Xiao Jie to do a solo by herself? That'd scare her to death!

She's not prepared for this at all!
WA!
WA!
WA!
WA!

唯
唯
唯
GET OFF THE STAGE!
GET OFF THE STAGE!
Boss, are you serious? You're letting this voice sing on the weekend's golden hour?!
Hey! If you're going to sing like that, go home! You're not qualified to be on stage!
We're very sorry. The customers' reaction have not been satisfactory. I believe that you should find a doctor, and give your voice a good rest!

WAH
WAH
!

PANICS!
PA!
!


IF YOU FAINT HERE,
I'M WARNING YOU!
I'LL WRING YOUR NECK!
!
THERE'S NO REASON TO BE AFRAID OF THIS LITTLE SCENE!
IF YOU CAN'T SING, THEN YOU'RE GOING TO MAKE ME LOOK BAD!
DON'T FORGET FOR A MOMENT THAT I APPROVED OF YOUR VOICE!

I WOULDN'T LET YOU GET AWAY WITH IT!
Even though every word that came out of Shang Guan was a threat,
The hand he laid on me was very gentle!
As if through the warmth of his hand, he was channeling his confidence to me...

I UNDER-STAND!
There's nothing to be afraid of!
NO COMMENT
I know that they're waiting for a voice to drive them wild!
When I look at those faces carefully,
I was reborn!

Sing!
Isn't this the scene I was waiting for?
What am I afraid of?
To Be yourself!!

You bastard! Why didn't you run this by me first?
Ya Ting!
So cool!
Xiao Jie!

It's for you!
WA!
WA!
Look!
The sound of the applause!
The cheering of the crowd!
They love you!

XIAO JIE!
WA!
FANG JIE!
WA!
WA!
NO COMMENT

Ah-
Stop the fighting!
Wa-
move back!
Move back!
BEEEEP
THANK YOU!
NO CO
WA!
WA!
WA!
WHAT ARE YOU DOING?!
GET DOWN!

What's going on?
EVERY-ONE! PLEASE COME WITH ME!

A Willful Muse Release!

YOUTH GONE WILD

by: Nicky Lee

v07 c06

Translator: Foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Iaia
Typesetter: star_light
Acquirer: LadyAquitaine

Please support the mangaka by purchasing her works when they become available in your area!

Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/
Site: http://community.livejournal.com/awillfulmuse/

Join The Team

Want more releases? Join us!

A [illegible] Muse is currently recruiting all teams! Translators, Cleaners, Typesetters and Proofreaders. If you would like more information please contact us.

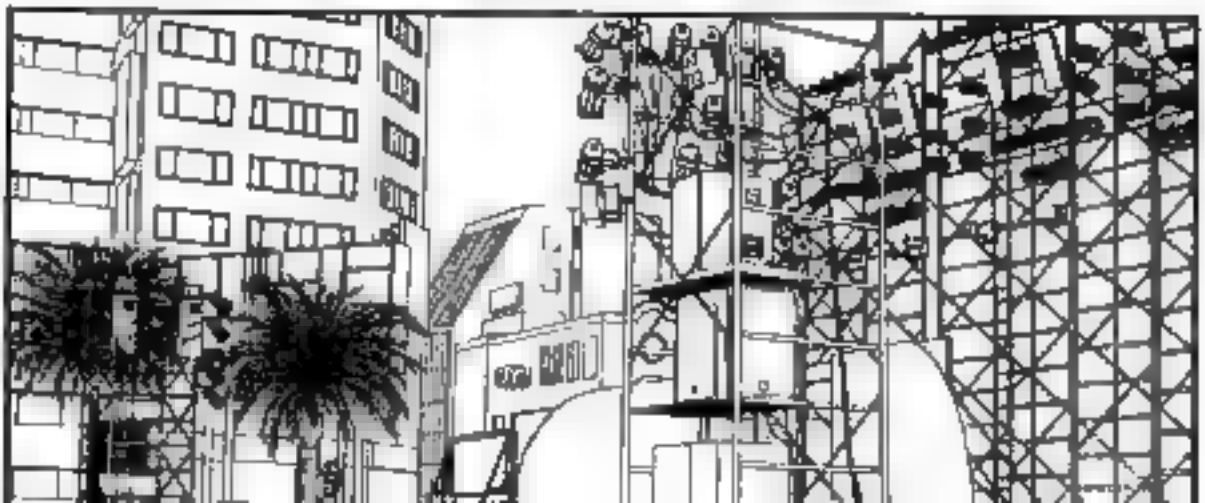
Visit us at
Email: [illegible]
Forum: [illegible]
Website: [illegible]

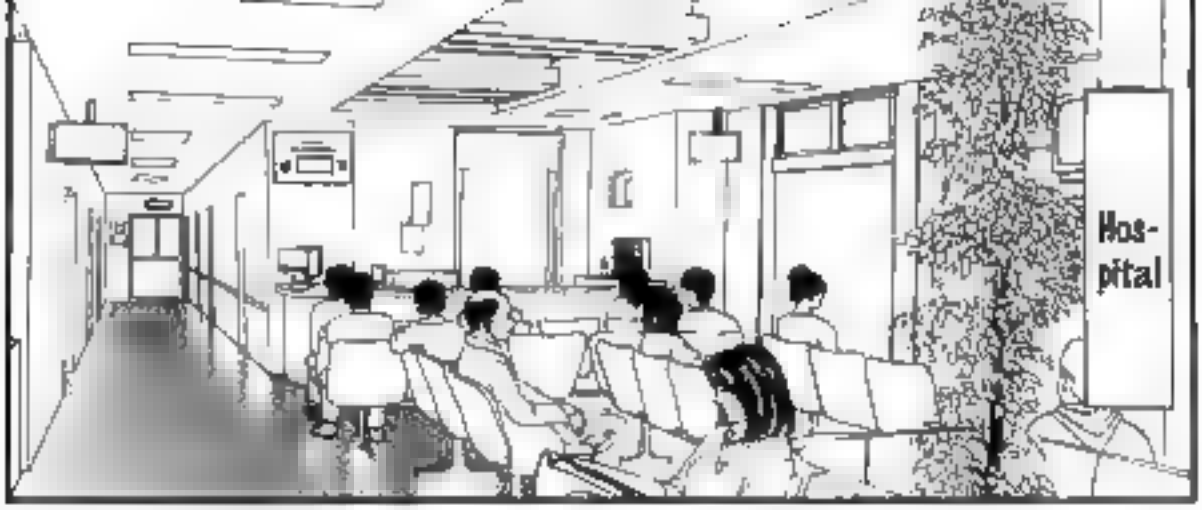
Thank you!
A [illegible] Muse Staff

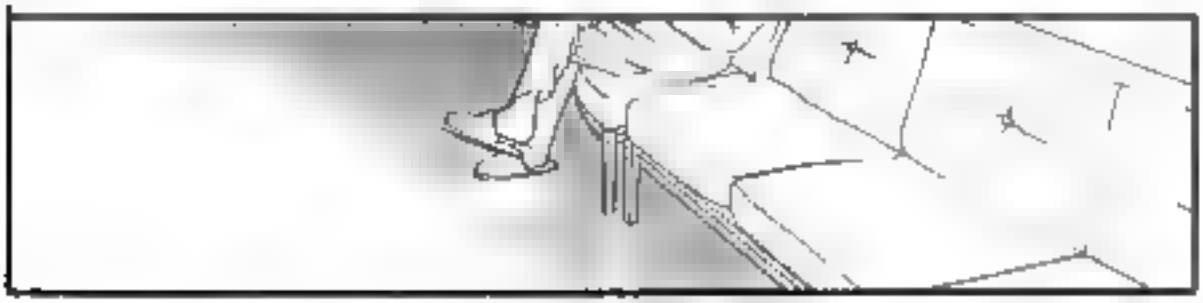
WHAT HAPPENED?
WHY DID THE FANS RIOT?
I HEARD THAT THERE WAS A GROUP OF PEOPLE WHO MAY HAVE BEEN ON DRUGS OR DRUNK,
BUT THEIR OUT OF CONTROL BEHAVIOUR WAS TICKING OFF THE OTHER FANS SO THE TWO SIDES STARTED FIGHTING.
THEN, IT TURNED INTO A GROUP RIOT
ODD, THIS NEVER HAPPENED BEFORE!
DANGER
DID ANYONE GET HURT?

FOR NOW WE'RE GOING TO HAVE TO TEMPORARILY POSTPONE THE PRO-GRAMS!
I'M AFRAID THERE ARE, BUT WE'RE NOT FULLY AWARE OF THE SITUA-TION YET

WHY DID THIS HAPPEN?
NO COMMENT




Hos-
pital



Is this a coincidence?
PH-
EW

I'M GLAD THAT THEY'RE OK!

THERE WERE NO SERIOUS INJURIES WE'RE MOVING THEM INTO REGU-LAR ROOMS FOR SOME REST
WE'RE IN THE MIDDLE OF GETTING IN TOUCH WITH THE FAMILIES OF THE INJURED FANS!

TAI
TAI
TAI
HOW IS THE SITUA-TION?

BIG BRO-THER!
YIU YIU!
BIG BRO-THER~
Again...
OOOOH~ MY POOR YIU YIU~

ARE YOU OK YILI YILI?
WHEN WE HEARD THAT ONE OF THE FANS INJURED WAS YOU. WE WERE SO SCARED!
aerrol
YEAH, I'M ALREADY BET-
-TER
I DON'T FEEL SO GOOD!
MY ENTIRE BODY IS UNCOMFORTABLE!
SIGH- BUT MY HEAD STILL FEELS DIZZY.
AND MY CHEST IS HEAVY
?Y!

MAY I TROUBLE YOU TO TAKE CARE OF YU YU FOR A BIT?
HAHA. ZHI GAO, WE'RE GOING TO GO GET SOME DRINKS

I SAW IT ALL FROM THE STAGE!
What?
aeropostale
STOP ACTING I'M NOT GOING TO PITY YOU!
YOU WERE THE ONE WHO START-ED THE FIGHT!
aeropostale

And in front of you guys too!
BECAUSE THOSE GUYS WERE STEPPING ON DEATH'S POSTER!
BE BE-CAUSE
WHY?
DON'T BE SO CHILDISH, IT'S ONLY A POSTER!
SO YOU STARTED HITTING PEOPLE?
THEY WERE ALREADY TOTALLY DRUNK. THEY DIDN'T EVEN KNOW WHAT THEY WERE DOING! I WANTED TO TALK TO THEM ABOUT IT, BUT THEY PUSHED ME ASIDE. I GOT ANGRY, SO I

BUT IT WAS YOU!
!

SIGH
WHAT'S SO GOOD ABOUT ME? WHY DO YOU LIKE ME?
I JUST LIKE YOU, DO I NEED A REASON?
I'M VERY SORRY!

I CANNOT ACCEPT YOUR FEEL-INGS!
ガチャ!!

IT LOOKS LIKE I'LL JUST HAVE TO LET MYSELF IN!
EXCUSE ME, I'M COMING IN!
OH, I MUST BE TOO EARLY NONE OF THEM ARE BACK YET!

He's home?
Eh?

Great! I should take this chance to pick on him a little!
Is he taking an afternoon nap?
HA
!
PINCH
HEH!
!
ARE YOU TRYING TO MURDER ME?
...

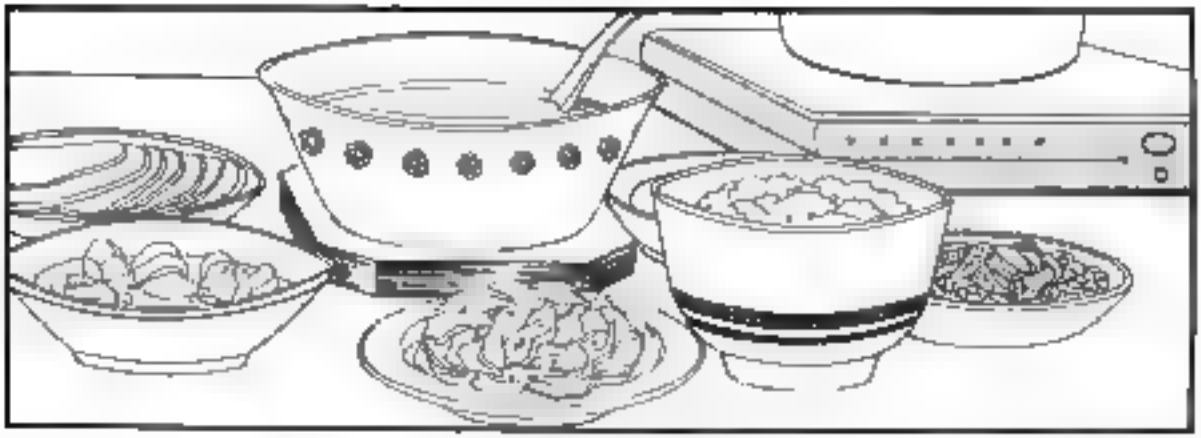
WH-AT?
I HATE THAT STUPID KID!
YOU. WHY DIDN'T YOU GO VISIT YIU YIU WITH WANG XIANG AND EVERY-ONE?
SNORE
Hey! Hey!
Z Z
SHAKE!
SHAKE!
GET UP! YOU'RE SLEEPING WHILE A GUEST IS OVER. DON'T YOU HAVE ANY MAN-NERS?

Really...
PA!
PA!
UH OH!
NO WONDER THAT HE PLAYS THE GUITAR, HIS FINGERS ARE LONG AND THEY HAVE STRENGTH BEHIND THEM.
She just noticed!
SUCH A PRETTY HAND!

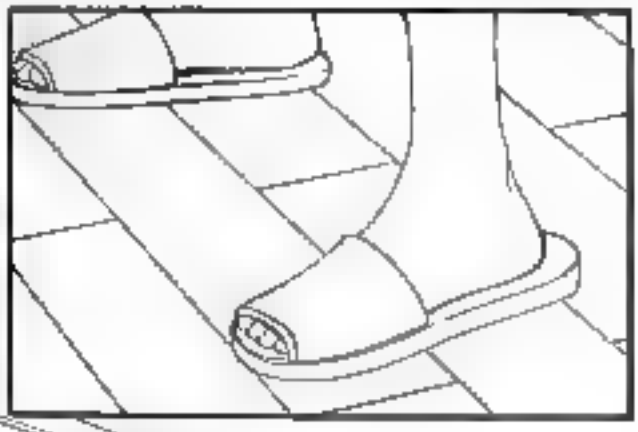
THERE'S SUCH A BIG DIF-FERENCE! DAMMIT
So warm...

Pretty hands aren't worth anything! Not with that bad personality!
HM-MPH!
PA!
...
WHAT THE HECK AM I DOING?

Gulu!
Gulu!
OH! THE SOUP SHOULD ALMOST BE DONE!



HOW CAN THIS GUY SLEEP SO WELL? IS HE A PIG?



LOOKS LIKE I BETTER HEAD BACK! WHO KNOWS WHEN THEY'LL BE BACK?

...

YA-
WN~
(crack)
!

Young Master, please help yourself and don't forget to leave some for Wang Xiang and everyone else
Talented Beauty. Jessie♥
...
SWIT~
HM~ Phf
A masterpiece left behind by Xiao Jie while she waited for the soup to cook colorful nails.

THAT'S A VERY FAMILIAR HOWLING SOUND
IT MAKES YOU MISS IT
HOWL

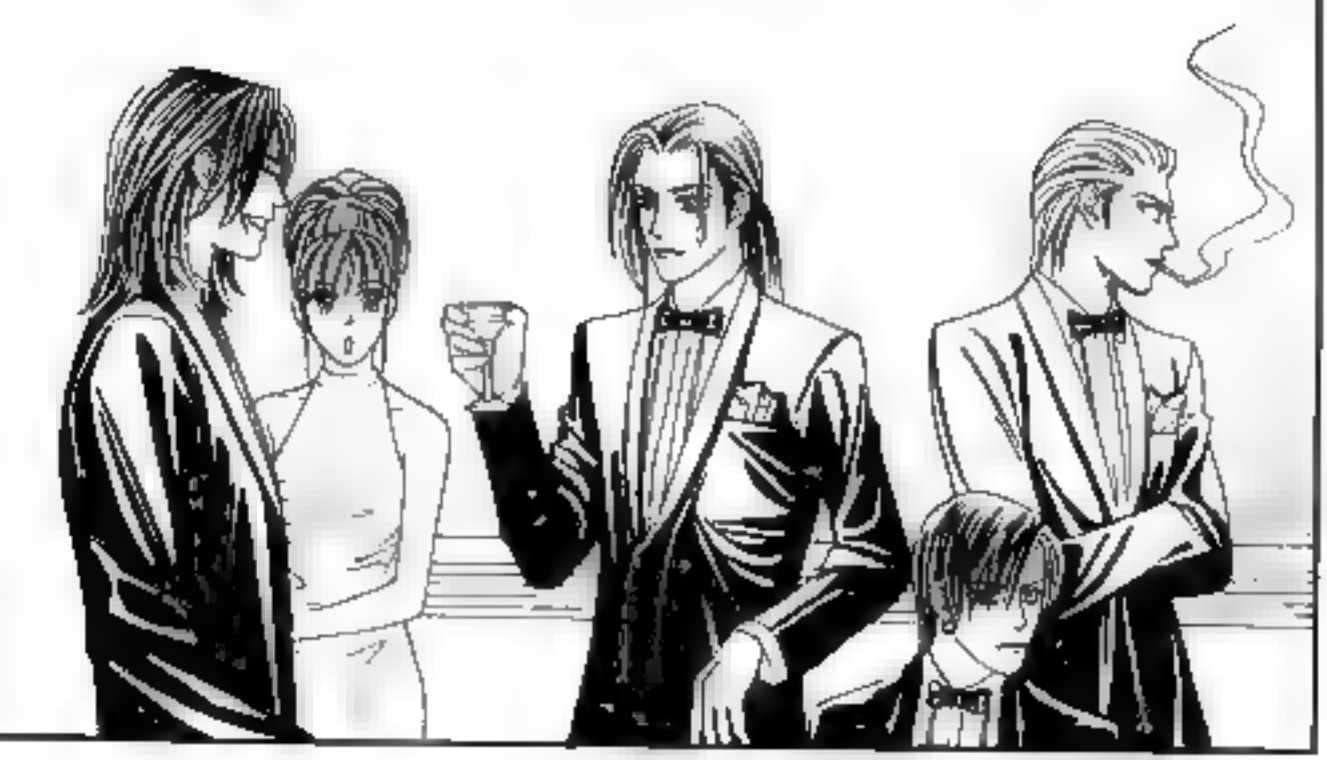
TIME MAGAZINE
Taiwan News
United!
WHAT KIND OF MUSIC BREEDS THIS KIND OF FANS! "DEATH" IS BEING PROTESTED BY THE CITIZENS!
Quality of fans are at an all time low! Group drug taking, streaking! What a messy scene!
"Death" concert riot! Reported injury numbers are increasing!

7 FIGHTS WITHIN A MONTH IT'S HARD FOR THIS TO GO UNNOTICED!
It's easy to guess who is the cause of all this!
HOW DID THIS HAPPEN?

WE ONLY HAVE A FEW TV APPEARANCES LEFT, AND OUR PUBLICITY CAMPAIGN IS ONLY HALF DONE!
THE MOST SERIOUS MATTER IS THE CANCELLATION OF ALMOST ALL OF OUR LIVE APPEARANCES

...
THEN, HOW CAN WE STOP THEM?
DAMMIT! THAT MR. MAI IS THE LOWEST OF THE LOW I CAN'T BELIEVE THERE WAS SOMEONE EASIER TO DISLIKE THAN "SHANG GUAN LOW MAN"!
What did you say?

"Taipei's Voice" Station 20th anniversary celebration!



AH! YOU ARE HERE TOO!
THE MEDIA'S ALL GATHERED HERE TODAY DOESN'T IT MAKE YOU A BIT UNCOMFORTABLE?
THAT'S SOMETHING THAT YOU ALREADY KNOW, ISN'T IT, MR. MAP?
WASN'T IT ALL A GIFT FROM YOU?

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT, MS. LANG?
I HOPE YOU GUYS WILL HAVE A GOOD TIME!
HEY!
STOP ACTING INNOCENT, MAI!

IF YOU HAVE TALENT THEN YOU SHOULD FIGHT FAIRLY!
WHY ARE YOU USING THESE LOW SNEAKY METHODS?
!
!
WATCH YOUR MANNERS, LITTLE BOY!
EXCUSE ME!
HEY...
Hmph!
PA!
PA!

DIDN'T YOU THINK THAT THERE MIGHT BE A "SPY IN THE DEN"?
WHAT DO YOU MEAN?
I'M AFRAID YOU'RE SAYING ALL THIS TO THE WRONG PERSON!
WHAT KIND OF NON-SENSE ARE YOU SPROUT-ING?
AND THIS PERSON JUST SO HAPPENS TO BE SHANG GUAN YI'S RIGHT HAND MAN!
I SAW IT WITH MY OWN EYES!
THE ONE WHO FINDS THOSE TROUBLE-MAKERS WORKS FOR THE PRO-DUCER SHANG GUAN!

I'M VERY SORRY, SIR!
WE'RE RECORDING IN THERE RIGHT NOW, AND YOU CAN'T GO IN!
MOVE!
OH...

Part 8 / TO BE CONTINUED.

後記

這就是我在聯合報報導的四格漫畫 "oh! girls"！在第六集中有向大家提起過，但消息刊出不久後，我就因為忙不過來而放棄了 "oh! girls" 的連載！因此有讀[illegible]是乎，我就將手邊有的檔期收錄在第七集中！這是我首次嘗試報紙的連載，感覺很新鮮，[illegible]！

接下來在第八集的故事中，[illegible]正積極爭取你們出題取材，但……也許去不成！唉～～報導實料真是件累人的事啊～～我會盡力的，請大家期待！另外，新年將會有新的周邊產品《搖滾狂潮名信片冊》的推出，希望大家多多捧場！（哭）那麼，第八集再見了！

SO THAT'S HOW IT IS

TWO OF A KiND

A Willful Muse Release!

YOUTH GONE WILD

by:Nicky Lee

v07 c07

Translator: Foxghost
Translation Help: Twilight
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Iaia
Typesetter: star_light
Raw Acquirer: LadyAquitaine
QCer: LadyAquitaine

Please support the mangaka by purchasing her works when they become available in your area!

Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/
Site: http://community.livejournal.com/awillfulmuse/

AWM Recruiting!

Want more releases? Join us!

A Willful Muse is currently recruiting all fields: Translators, Cleaners, Typesetters and Proofreaders. If you would like more information please visit our forum or send us an email!

Visit or email us at:
Email: musesatwork@gmail.com
Forum: http://awillfulmuse.myfastforum.org/index.php
Website: http://community.livejournal.com/awillfulmuse/

Thank you!
A Willful Muse Staff

YOUTH GONE WILD

搖滾狂潮

PART 7

COMICS BY

NICKY LEE

漫畫● 李崇萍